



T3R PROGRAMMABLE THERMOSTAT

EN Quick Start Installation Guide

- NL Installatiehandleiding
- FR Guide d'installation rapide
- DE Kurzinstructionsanleitung
- IT Guida rapida all'installazione
- ES Guía de instalación rápida

Online Guides

Online instructies / Instructions en ligne / Online Anleitung / Guide online / Instrucciones Online



<https://hwllhome.co/t3>



The Thermostat and Relay Box in this pack are pre-bound.

De thermostat en RF module in deze verpakking zijn al aan elkaar toegevoegd.

Communication sans fil est préétablie entre le thermostat et le boîtier relais.

Der Thermostat und die Empfängerbox in dieser Packung sind durch werkseitige Kopplung bereits miteinander verbunden.

Il termostato e il modulo relé incluso sono pre-associati.

El termostato y el receptor de este pack están vinculados.



Must be installed by a competent person. To ensure your safety make sure the mains power is switched OFF before accessing wiring.

Dient te worden geïnstalleerd door een hiervoor opgeleid persoon. Zorg voor uw veiligheid en schakel de hoofdstroom UIT vóór u begint aan de bedrading.

L'installation doit être réalisée par une personne compétente. Par mesure de sécurité, assurez-vous que l'alimentation électrique générale est coupée avant de toucher à un câble.

Muss von Fachpersonal installiert werden. Zu Ihrer eigenen Sicherheit die Stromversorgung ABSCHALTEN, bevor die Kabel angeschlossen werden.

L'installazione deve essere eseguita da una persona qualificata. Per la vostra sicurezza verificare che la rete elettrica sia staccata prima di accedere al cablaggio.

La instalación debe ser realizada por personal cualificado. Par garantizar su seguridad, asegúrese de que la corriente esté DESCONECTADA antes de acceder a los cables.



To prevent a short circuit from a loose wire:

- **Multi-core cables:** Only remove enough outer insulation to allow secure fixing of the cores into the terminal block.
- **Single core cables:** Secure them together with a cable tie as close as possible to the terminal block.

Vermijd kortsluiting door een losse draad:

- **Bij gebruik van kabels met meerdere aders:** Verwijder niet meer isolatie dan nodig zodat de aders stevig vastgeklemd zitten in het aansluitblok.
- **Bij gebruik van kabels met enkele ader:** Houd ze samen met een kabelbinder, zo dicht mogelijk bij het aansluitblok.

Pour éviter qu'un fil dénudé ne soit à l'origine d'un court-circuit:

- **Si vous utilisez des câbles multibrins :** Ne dénudez le câble que sur la longueur requise pour que les brins puissent être solidement fixés dans le bornier.
- **Si vous utilisez des câbles monobrins :** Liez-les ensemble au moyen d'un collier, aussi près que possible du bornier.

Um einen Kurzschluss aufgrund eines losen Kabelendes zu verhindern:

- **Bei mehradrigen Kabeln:** Nur soviel Außenisolierung entfernen, damit die Kabeladern in der Schraubklemme fixiert werden können.
- **Bei Einzeladern:** So nah wie möglich mit einem Kabelbinder an der Schraubklemme fixieren.

Per evitare un cortocircuito dovuto a un cavo lento:

- **Se si utilizzano cavi multipolari:** Rimuovere soltanto l'isolamento esterno quanto basta per permettere un fissaggio sicuro dei poli nella morsetteria.
- **Se si utilizzano cavi unipolari:** Fissarli insieme con una fascetta per cavi il più vicino possibile alla morsetteria.

Para evitar un cortocircuito debido a un cable suelto:

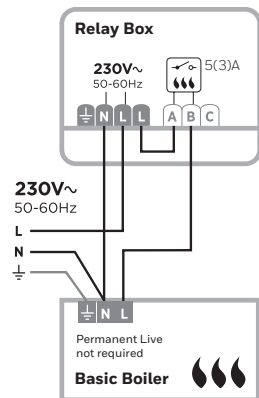
- **Al utilizar cables de múltiples conductores:** Retire solo el aislamiento exterior necesario para permitir la conexión segura de los conectores al bloque de terminales.
- **Al utilizar cables de un conductor:** Asegure los cables con una brida para cables lo más cerca posible del bloque de terminales.

Wiring

Bedrading / Câblage / Verdrahtung / Cablaggio / Cableado

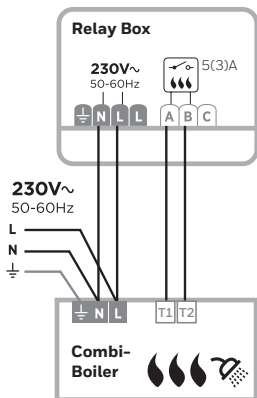
On/off boiler (230V)

Aan/uit cv-ketel
Chaudière classique
Heizkessel OHNE Steuereingang
Caldaia base
Caldera sin contacto para termostato



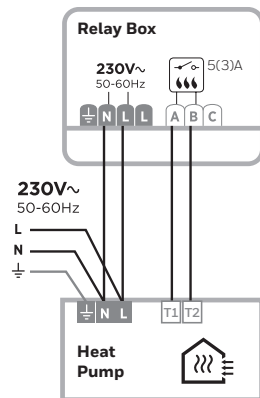
Combi boiler

Aan/uit cv-ketel
Chaudière combinée
Heizkessel MIT Steuereingang
Caldaia combinata
Caldera con contacto para termostato



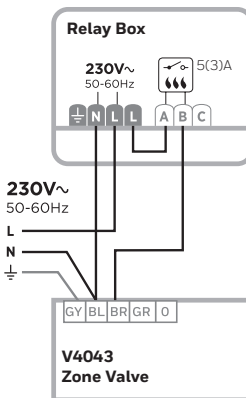
Heat Pump

Warmtepomp
Pompe à chaleur
Wärmepumpe
Pompa di calore
Bomba de calor



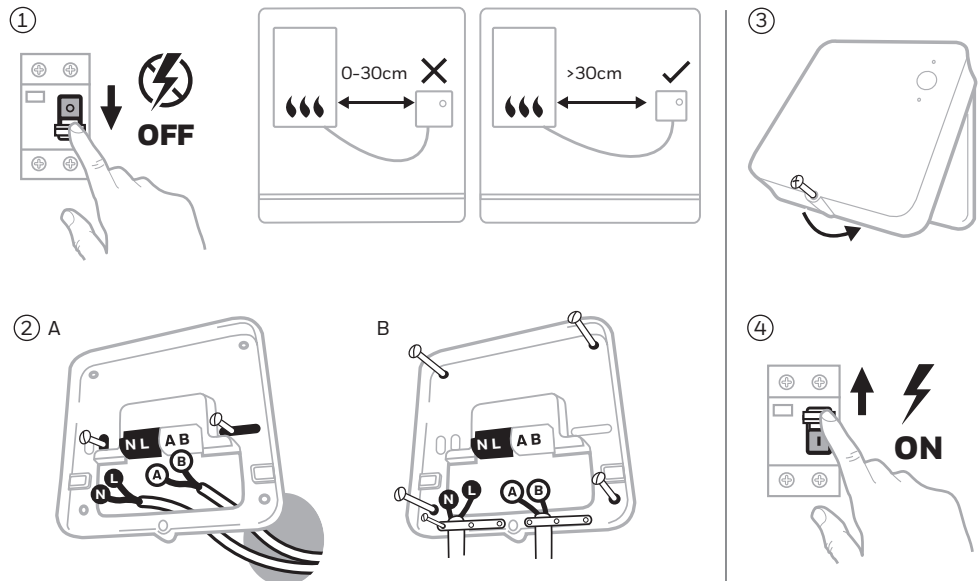
2-Port Zone Valve

2 & 3-wegzoneklep
Vanne de zone 2 ports
Durchgangs-Zonenventil
Valvola di zona a 2 vie
Válvula de zona de 2 vías



1 Install the Relay Box

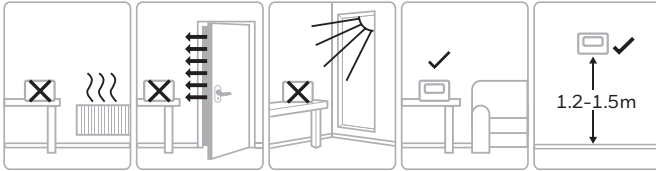
Install the Relay Box / Bedragen van de RF module / Câblage de la boîte de réception / Empfängerbox verdrahten / Installare il relè / Cablee la caja de recepción



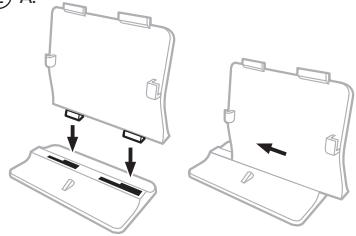
2

Install the Thermostat

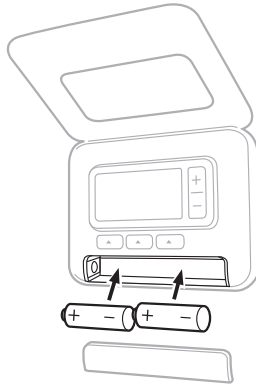
Installeer de thermostaat / Installer le thermostat / Installieren Sie den Thermostat / Installa il termostato / Instale el termostato



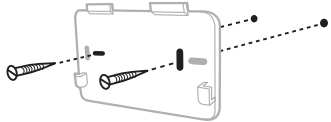
① A.



②



B.



Wireless binding instructions

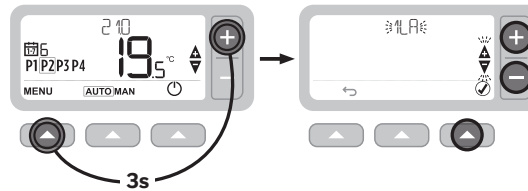
Instructies voor draadloze koppeling / Instructions de liaison sans fil / Anleitung zu Funkverbindungen / Istruzioni associazione wireless / Instrucciones para vinculación inalámbrica



<https://hwllhome.co/eu-t3r-rebind>

Parameters

Parameters /
Paramètres /
Parameter /
Parametri /
Parámetros



No	Description	Settings
1LA	Language / Taal / Langue / Sprache / Lingua / Idioma	1=EN, 2=NL, 3=FR, 4=DE, 5=IT, 6=ES
2CR	Cycle Rate / Snelheidverwarmingscyclus / Cycle de chauffage / Aufheiz-Zyklusrate / Frecuencia ciclo di riscaldamento / Frecuencia de los ciclos	1, 2, 3, 6, 9, 12
3OT	Min. On Time / Min. per tijdsduur / Durée minimale de marche / Min. Einschaltzeit / Tempo minimo di accensione / Tiempo mínimo de encendido	1, 2, 3, 4, 5, 10, 15, 20, 25, 30
4MT	Minimum Off Time / Minimale per tijdsduur / Durée minimale de marche / Min. Einschaltzeit / Tempo minimo di accensione / Tiempo mínimo de encendido	0, 1, 5, 10
5LL	Lower Limit / Laagste temperatuurlimiet / Limite inférieure / Untere Temperaturgrenze / Limite inferiore / Limite inferior	5 - 21 °C
6UL	Upper Limit / Hoogste temperatuurlimiet / Limite supérieure de / Obere Temperaturgrenze / Limite superiore / Limite superior	21 - 35 °C
7SO	Schedule / Programmeopties / Options de programme / Zeitplan-Optionen / Programmazione / Programación	1 = 7 Day / Dag / Jour / Tag / Giorno / Dia 2 = 5+2
10LC	Fail Safe / Failsafe modus / Mode Sécurité / Störungssicherer Modus / Modalità di autoprotezione / Modo a prueba de fallos	0 = Disabled / Deactiveren / Désactivé / Deaktivierte / Disattivare / Desactivado 1 = Enabled / Activeren / Activé / Aktivieren / Attivare / Activado
11BL	Backlight / Achtergrondverlichting / Retroéclairage / Hintergrundbeleuchtung / Retroilluminazione / Retroiluminación	0 = Disabled / Deactiveren / Désactivé / Deaktivierte / Disattivare / Desactivado 1 = Enabled / Activeren / Activé / Aktivieren / Attivare / Activado
12CL	Clock / Tijdaanduiding / Format horaire / Uhrzeitformat / Formato orologio / Formato del reloj	0 = 24h 1 = 12h
13DS	Daylight Saving / Zomer-/wintertijd / Heure d'été / Zeitumstellung / Ora legale / Cambio de hora en horario de verano	0 = Disabled / Deactiveren / Désactivé / Deaktivierte / Disattivare / Desactivado 1 = Enabled / Activeren / Activé / Aktivieren / Attivare / Activado
15TO	Temp. Offset / Afwijking temperatuurweergave / Calibrage sonde / Offset für Temperaturanzeige / Offset temperatura / Compensación de temperatura en pantalla	-3 / +3 °C
16SD	Reset Schedule / Terugzetten standaardprogramming / Réinitialisation programmation / Standard-Zeitpläneinstellungen wiederherstellen / Ripristina programmazione / Restaurar programación	0 1 = Reset / Resetten / Rétablir / Zurücksetzen / Ripristina / Restaurar
17FS	Factory Reset / Terugzetten naar fabriekinstellingen / Rétablissement des réglages usine / Werkseinstellungen wiederherstellen / Ripristina impostazioni di fabbrica / Restaurar valores de fábrica	0 1 = Reset / Resetten / Rétablir / Zurücksetzen / Ripristina / Restaurar
18OP	Optimum Start / Optimale start / Départ optimisé / Einschaltoptimierung / Avvio ottimale / Arranque óptimo	0 = Disabled / Deactiveren / Désactivé / Deaktivierte / Disattivare / Desactivado 1 = Optimum Start / Optimale start / Départ optimum / Optimaler start / Avvio ottimale / Arranque óptimo 2 = Delayed Start / Uitgestelde start / Départ retardé / Verzögerter start / Avvio ritardato / Arranque retardado
19OS	Optimum Stop / Optimale stop / Arrêt optimisé / Abschaltoptimierung / Arresto ottimale / Parada óptima	0 = Disabled / Deactiveren / Désactivé / Deaktivierte / Disattivare / Desactivado 1 = Enabled / Activeren / Activé / Aktivieren / Attivare / Activado
20LK	Lock Options / slot opties / options de verrouillage / Sperroptionen / Opzioni di blocco / Opciones de bloqueo	1 = Partial / Deels / Partiel / Teilweise / Parziale / Bloq parcial 2 = Full / Volledig / Totalement / Vollständig / Completo / Bloq total

FROM

resideo

www.resideo.com

Pittway Sarl, Z.A. La Pièce 6,
1180 Rolle, Switzerland

© 2024 Resideo Technologies, Inc. All rights reserved.
The Honeywell Home trademark is used under license from Honeywell International Inc.
This product is manufactured by Resideo Technologies, Inc. and its affiliates.